

# CHANGE IN THE DESIGN OF THE CHAIN TENSIONER 3459022 AND 3459023

TECHNICAL INFO NO. 1064

## VEHICLE MANUFACTURER / MODEL:

<b>Citroën</b>	C25, XM
<b>Peugeot</b>	404, 504, 505, 604, J5, J7, J9

## AFFECTED ENGINES:

<b>Citroën</b>	1.8E, 3.0 V6
<b>Peugeot</b>	1.5, 1.6, 1.6GT, 1.8, 2.0, 2.0TI, 2.0STI, 2.3D, 2.3TD, 2.5D, 2.5TD

## AFFECTED ARTICLES:

<b>RUVILLE No.:</b>	<b>OE No.:</b>
3459022	0849.06
3459023	0849.04

### NB!

Where reference is made to the spare parts numbers of the vehicle manufacturers, this is only for the purposes of comparison. Comply with the instructions issued by the vehicle manufacturer!



**Fig. 1:** 3459022  
Previous version



**Fig. 2:** 3459023  
Previous version



**Fig. 3:** 3459022  
New version



**Fig. 4:** 3459023  
New version

The named chain tensioners are currently being supplied in a new design. The previous version (Fig. 1 and 2) is unlocked at the corresponding catch using a screwdriver or 3 mm hex wrench. The new versions (Fig. 3 and 4) are unlocked after installation by pulling the red tab. Then squeeze the chain tensioner with your fingers: it unlocks automatically.

**Despite the differing unlocking mechanisms, both versions of the chain tensioners can be used without restriction in the vehicles stated in the catalogues.**



### INFORMATION

Corresponding spare parts can be found in our online catalogue at [www.ruville.de](http://www.ruville.de)

EGON VON RUVILLE GMBH

Billbrookdeich 112 • 22113 Hamburg • Germany  
Phone: +49 (0)40 73344-0 • Fax: +49 (0)40 73344-199  
[info@ruville.de](mailto:info@ruville.de) • [www.ruville.de](http://www.ruville.de)

 **RUVILLE**  
YOUR PARTNER